

1 Mittente (Ragione sociale, città, stato) Expéditeur (nom, adresse, pays) Magna PT S.p.A. Via dei ciclamini, 4 I-70026 MODUGNO - BARI					INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im Internationalen Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contrat de transport international de marchandises par route (CMR) Straßengüterverkehrs (CMR)					CMR																																																																
2 Destinataro (Ragione sociale, città, stato) Destinataire (nom, adresse, pays) MSP MATERIAL SYNCH & PACKAGING WORKING AREA CP EDSEL-FORD-STR. 1-15 D-50769 Köln					16 Trasportatore (Ragione sociale, città, stato) Transporteur (nom, adresse, pays) ARCESE (alfieri)																																																																					
3 Luogo previsto per la consegna della merce Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort/Lieu IDEM Land/Pays					17 Trasportatori successivo/i (Ragione sociale, città, stato) Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)																																																																					
4 Luogo e data della presa in carico della merce Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort/Lieu MODUGNO, Land/Pays ITALY Datum/Date 22.07.2019					18 Riserve e osservazioni del trasportatore Réserves et observations des transporteurs																																																																					
5 Documenti allegati Documents annexés DELIVERY NOTE: 4038074-4038073-4038075-4038072																																																																										
<table style="width:100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="width: 30%;">CN1P-7C604-AA 17 carton boxes</td> <td style="width: 20%;">E-Motor</td> <td style="width: 10%; text-align: center;">136</td> <td style="width: 10%; text-align: center;">PCS</td> <td rowspan="4" style="width: 10%; vertical-align: top;"> 10 Nr. di statistica No. statistique </td> <td rowspan="4" style="width: 10%; vertical-align: top;"> 11 Peso lordo kg. Poids brut kg </td> <td rowspan="4" style="width: 10%; vertical-align: top;"> 12 Volume m3 Cubage m3 </td> </tr> <tr> <td>AE8P-7C604-AC 14 carton boxes</td> <td>E-Motor</td> <td style="text-align: center;">168</td> <td style="text-align: center;">PCS</td> </tr> <tr> <td>AE8P-7052-CA 1 carton box</td> <td>Rotary Shaft Inner Seal</td> <td style="text-align: center;">200</td> <td style="text-align: center;">PCS</td> </tr> <tr> <td>FA6P-7000-JD 2 carton boxes</td> <td>6 gear DCT transmission</td> <td style="text-align: center;">2</td> <td style="text-align: center;">PCS</td> </tr> </table>					CN1P-7C604-AA 17 carton boxes	E-Motor	136	PCS	10 Nr. di statistica No. statistique	11 Peso lordo kg. Poids brut kg	12 Volume m3 Cubage m3	AE8P-7C604-AC 14 carton boxes	E-Motor	168	PCS	AE8P-7052-CA 1 carton box	Rotary Shaft Inner Seal	200	PCS	FA6P-7000-JD 2 carton boxes	6 gear DCT transmission	2	PCS																																																			
CN1P-7C604-AA 17 carton boxes	E-Motor	136	PCS	10 Nr. di statistica No. statistique	11 Peso lordo kg. Poids brut kg	12 Volume m3 Cubage m3																																																																				
AE8P-7C604-AC 14 carton boxes	E-Motor	168	PCS																																																																							
AE8P-7052-CA 1 carton box	Rotary Shaft Inner Seal	200	PCS																																																																							
FA6P-7000-JD 2 carton boxes	6 gear DCT transmission	2	PCS																																																																							
<table style="width:100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <th style="width: 10%;">UN-Nr. Un-No.</th> <th style="width: 10%;">Klasse Classe</th> <th style="width: 10%;">Ziffer Chiffre</th> <th style="width: 10%;">Buchstabe Lettre</th> <th style="width: 10%;">(ADR) (ADR)</th> <th style="width: 10%;"></th> <th style="width: 10%;"></th> <th style="width: 10%;"></th> <th style="width: 10%;"></th> </tr> </table>					UN-Nr. Un-No.	Klasse Classe	Ziffer Chiffre	Buchstabe Lettre	(ADR) (ADR)					19 zu zahlen vom: A payer par: <table style="width:100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="width: 40%;">Fracht Prix de transport</td> <td style="width: 10%;"></td> <td style="width: 10%;"></td> <td style="width: 10%;"></td> <td style="width: 10%;"></td> <td style="width: 10%;"></td> </tr> <tr> <td>Emballungen Emballages</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Reductions</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Zuschensumme Solde</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Zuschläge Suppléments</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Nebengebühren Frais accessoires</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Sonstiges Sonsiges</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Divers +</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Zu zahlende Gesamtsumme/ Total à payer</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> </table>					Fracht Prix de transport						Emballungen Emballages						Reductions						Zuschensumme Solde						Zuschläge Suppléments						Nebengebühren Frais accessoires						Sonstiges Sonsiges						Divers +						Zu zahlende Gesamtsumme/ Total à payer						Absender L'expéditeur Währung Monnaie Empfänger Le Destinataire	
UN-Nr. Un-No.	Klasse Classe	Ziffer Chiffre	Buchstabe Lettre	(ADR) (ADR)																																																																						
Fracht Prix de transport																																																																										
Emballungen Emballages																																																																										
Reductions																																																																										
Zuschensumme Solde																																																																										
Zuschläge Suppléments																																																																										
Nebengebühren Frais accessoires																																																																										
Sonstiges Sonsiges																																																																										
Divers +																																																																										
Zu zahlende Gesamtsumme/ Total à payer																																																																										
13 Istruzioni del mittente Instructions de l'expéditeur (formalités et autres)					14 Rückerstattung / Remboursement																																																																					
15 Frachtzahlungsanweisung/ Prescription d'affranchissement Trasporto prepagato / Franco Trasporto a carico destinatario/ Non Franco : EX WORKS					20 Convenzioni particolari / Conventions particulieres																																																																					
21 Compilato a / Etablie à MODUGNO am / le 22.07.2019					24 Merce ricevuta Réception des marchandises Data Date am le																																																																					
22 Magna PT SPA - VIA DEI CICLAMINI, 4 I-70026 MODUGNO - BARI (Firma e timbro del mittente) (Signature et timbre de L'expéditeur)					 (Firma e timbro del trasportatore) (Signature et timbre du transporteur)					(Firma e timbro del destinatario) (Signature et timbre du destinataire)																																																																
25 Angaben zur Ermittlung der Entfernung mit Grenzübergängen <table style="width:100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <th style="width: 10%;">von</th> <th style="width: 10%;">bis</th> <th style="width: 10%;">km</th> <th style="width: 10%;">Art</th> <th style="width: 10%;">Anzahl</th> <th style="width: 10%;">Kein- Tausch</th> <th style="width: 10%;">Tausch</th> </tr> <tr> <td></td> <td></td> <td></td> <td>Euro-Palette</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td></td> <td></td> <td></td> <td>Gitterbox-Palette</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td></td> <td></td> <td></td> <td>Einfach-Palette</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> </table>					von	bis	km	Art	Anzahl	Kein- Tausch	Tausch				Euro-Palette							Gitterbox-Palette							Einfach-Palette				Paletten-Absender – Expéditeur des palettes Paletten – Empfänger – Destinataire des palettes <table style="width:100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <th style="width: 10%;">Art</th> <th style="width: 10%;">Anzahl</th> <th style="width: 10%;">Kein-Tausch</th> <th style="width: 10%;">Tausch</th> </tr> <tr> <td>Euro-palette</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Gitterbox-Palette</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Einfach-Palette</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> </table>					Art	Anzahl	Kein-Tausch	Tausch	Euro-palette				Gitterbox-Palette				Einfach-Palette																								
von	bis	km	Art	Anzahl	Kein- Tausch	Tausch																																																																				
			Euro-Palette																																																																							
			Gitterbox-Palette																																																																							
			Einfach-Palette																																																																							
Art	Anzahl	Kein-Tausch	Tausch																																																																							
Euro-palette																																																																										
Gitterbox-Palette																																																																										
Einfach-Palette																																																																										
26 Vertragspartner des Frachtführers					27 Amtliches Kennzeichen Targa motrice Targa rimorchio					Bestätigung des Empfängers Bestätigung des Fahrers																																																																
Benutzte Gen.- Nr.					National Bilateral EG CEMT																																																																					



Magna PT S.p.A., Via dei Ciclamini 4, I-70026 Modugno (Bari)

MSP MATERIAL SYNCH & PACKAGING GMBH
EDSEL-FORD-STR. 1-15
D-50769 KÖLN
GERMANIA

Delivery no. / Date: 4038073 / 22.07.2019
Purch. ord. no.: 5222631
Purch. ord. Date: 16.07.2012
Supplier's no.: CJ8NA
Order no. / Date: 30019384 / 29.09.2016
Customer no.: 10006025
Consignee: 30007407
05 Service / Ersatzteil
Person in charge: Cisario / Consalvo
Tel. no. / Fax: +39/0805858641 / +39/0805858665

loading station: 2F

Delivery note

Weights (gross/net)
Gross weight 116,200 KG Net weight 109,200 KG

74603

Item	Material Description	Quantity	Weight
000010	2500165003KDFO E-Motor	168 PC	109,200 KG
	Customer article number: AE8P 7C604AC		
900001	TRS-020000 Cardboard packaging No. 2	14 PC	7 KG

terms of dispatch: 03 Truck Forwarder

terms of delivery: FCA Modugno, Italy

AEOF: n. autorizzazione IT AEOF 17 1352

Magna PT S.p.A.
a socio unico
Via dei Ciclamini 4
I-70026 Modugno (Bari)
Tel. 080 - 5 85 81 11
Fax 080 - 5 85 82 04

Cap.Soc.: EUR 25.850.000,00
i.v.R.Imprese di Bari
C.F. e P.IVA 04886850728
REA 339886
www.magna.com

EUR: BNL-Banca Nazionale del Lavoro SpA
IBAN EUR: IT94 V010 0504 0000 0000 0007 855
BIC EUR: BNLITRR
USD: Bank of America
IBAN USD: DE86 5001 0900 0020 6560 12
BIC USD: BOFADEFX

Società ad attività di direzione e coordinamento di Magna Powertrain GmbH